**Zeitschrift:** Technique agricole Suisse **Herausgeber:** Technique agricole Suisse

**Band:** 48 (1986)

**Heft:** 12

Werbung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 22.11.2025** 

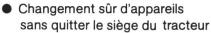
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# La technologie Walterscheidle standard à suivre

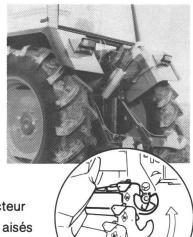
Pour l'accouplement de votre machine agricole:

### Le système d'attelage Walterscheid pour tracteur

L'attelage rapide trois points de Walterscheid a fait ses preuves dans l'agriculture depuis de nombreuses années. En tant qu'éléments de la technique agricole avancée, les deux crochets pour bras inférieurs et la barre supérieure hydraulique permettent l'utilisation économique de la machine et de l'appareil;



- Attelage et dételage sûrs et aisés par une seule personne
- Changement simple de toutes les catégories de tracteurs.

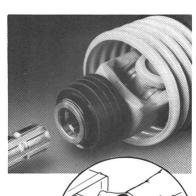


Pour l'accouplement de votre transmission:

#### Verrouillage QS pour transmission

Avec le nouveau système de verrouillage QS, Walterscheid a contribué de manière décisive à la simplification de l'attelage et le dételage:

- Attelage plus aisé des transmissions lourdes puisqu'il peut se faire à deux mains
- Pas de risque d'enroulement lors du pressage
- Sécurité accrue contre le risque d'accident
- Chaque transmission peut être équipée.



200

# WALTERSCHEID

#### **PAUL FORRER SA**

Aargauerstrasse 250, 8048 Zürich Tél. 01 - 432 39 33

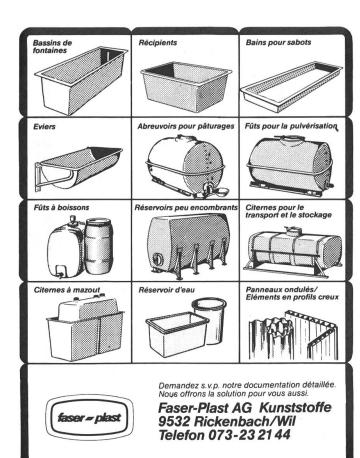
## **COUPON**

Je m'intéresse au

système d'attelage Walterscheid pour tracteur

nouveau système de verrouillage QS pour transmission Veuillez m'envoyer d'autres informations. A envoyer à:

PAUL FORRER SA Aargauerstrasse 250 8048 Zürich



## Appareils de soudage

électriques, bobinage de cuivre, testés SEV. Fabrication suisse, dès Fr. 420.– Appareils sans paliers et règlables électroniquement.

# Installation de soudage au gaz de protection

Chariot de soudage, bouteilles d'acier, soupapes, tuyaux, brûleur, électrodes, fer de brasage.

Exigez nos prospectus avec liste de prix. ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, tél. 071-851855

# Conduites d'eau en matériel synthétique

de toutes tailles et puissances. Tuyaux synthétiques pour câbles électriques etc.

### Tuyaux d'eau Tuyaux de drainage Robinetterie

Robinets, soupapes, angles etc.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, tél. 071-851855



Exigez expressément, en remplacement de votre moteur Diesel Perkins, un moteur monté

## d'Origine Perkins Angleterre

Seule assurance pour une totale correspondance des cotes d'encombrement, pour un approvisionnement sans lacunes des pièces de rechange, et pour la garantie d'usine Perkins de 12 mois.



Pièces de rechange d'origine chez votre
Garage agricole et chez les Représentants régionaux Perkins

**RENOMOTOR J. Dupuis** 1025 St-Sulpice, *№* 021-34 20 21 **RHONE - MOTEURS SA** 1902 Evionnaz, *№* 026-8 44 02

Importateur général

PROMOT AG, 5745 Safenwil, Tél. 062-67 92 11 - Télex 68134



Agences dans toute la Suisse

La Vaudoise est l'assurance de l'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture — ASETA



# **Crédits**

prompt discret

# pour bétail et machines agricoles

Conditions intéressantes Téléphonez-nous ou demandéz documentation détaillée à



**Banque Créfina S.A:** St-Gall Gallusstrasse 12 Tél. 071/22 45 13



Prière de nous envoyer des prospectus des sièges agricoles.

Nom:	
Adresse:	
Lieu:	
Notre marchand de machines agricoles:	



## 1 seul homme suffit pour monter les roues les plus lourdes



Les roues jumelées SO et HD de GS s'adaptent à toutes les positions et sont accouplées en un tournemain.

Grâce à notre système indépendant de fixation, il est impossible qu'elles se détachent.

<u>Les roues jumelées GS, c'est</u>
votre sécurité assurée!

NOUVEAUTÉ: Sur demande, nous livrons également des roues montées sur pneu à des prix excessivement avantageux!

> Gebr. Schaad SA 4553 Subingen Tél. 065 44 32 82



## Matériel de levage

Poulies, treuils d'étage, treuils muraux, Habegger etc.

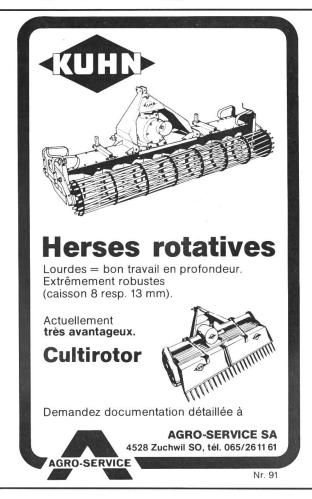
#### Crics

# Appareils à câbles, 1500 kg, Fr. 495.-. Outillage électrique

Meuleuses doubles, machines à poncer le bois meuleuses d'angle, foreuses, scies circulaires à main, matériel p. soigner les pieds des bœufs etc.

#### **Outils et machines**

Visitez notre nouvelle exposition ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, tél. 071-85 18 55



## Pompes à eau pour habitations

Complètement automatisées pour grands ensembles, maisons de vacances, etc. Commande directe à la fabrique, conseil gratuit.

#### **Pompes**

jusqu'à 80 atm rel. Pompes submersibles etc.

#### **Abreuvoirs**

Divers modèles pour bétail, moutons, chevaux.

Demandez nos prospectus avec liste de prix.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, tél. 071-851855



OLMA 86: AF 15, stand 1537, R.W. Gerber

Technique Agricole – La revue spécialisée pour le spécialiste!

